

## MÜHLAU

Erdwärme - Bohrungen



Das Departement Bau, Verkehr und Umwelt, Abteilung für Umwelt, Sektion Boden und Wasser, hat auf Gesuch der Eigentümer der Liegenschaft Wiesenächerstrasse 5 die Bewilligungen für die Erdwärmenutzung mit Sonden erteilt.

Ersatzwahl eines Mitgliedes des Gemeinderates für die Amtsperiode 2010 / 2013

Für die Ersatzwahl eines Mitgliedes des Gemeinderates vom Sonntag, 23. Oktober 2011 für die Amtsperiode 2010/2013 wurde fristgerecht folgender Kandidat angemeldet:

## Baugesuch

### Gemeinde Beinwil

**Gesuchsteller und Grundeigentümer:** Feldmann-Generalbau AG, Zürcherstrasse 1, 5630 Muri AG

**Projektverfasser:** Scheitlin-Syfrig+ Partner, Architekten AG, Brüningstrasse 25, 6005 Luzern

**Bauvorhaben:** Überbauung des Grundstücks «Ödlihof» mit 4 Einfamilienhäusern und einem Autounterstand (Carport Ödlihof)

**Bauplatz, Ortslage:** GB-Plan Nr. 52, Parzelle 90, Beinwil/Ödlihof; Dorfzone

**Anzeige von Sonderbewilligungen:** Departement Bau, Verkehr und Umwelt (BVU), Abteilung für Baubewilligungen, Aarau

Öffentliche Auflage vom 5. September bis 4. Oktober 2011. Einsprachen sind innert dieser Frist schriftlich, begründet und mit einem Antrag versehen dem Gemeinderat einzureichen. Die rechtlichen Voraussetzungen und formellen Anforderungen an eine Einsprache sind in einem separaten Merkblatt, welches den Auflageakten beiliegt, zusammengefasst. Der Gemeinderat

## Baugesuch

### Gemeinde Sins

**Bauherr:** Gemperle Alex AG, Alte St. Wolfgangstrasse 11, 6331 Hünenberg

**Grundeigentümer:** Gemperle Alex, St. Wolfgangstrasse 30b, 6331 Hünenberg

**Projektverfasser:** Gemperle Alex AG, Alte Landstrasse 3, 5643 Sins

**Bauvorhaben:** Neubau Photovoltaikanlage, Abbruch Dachaufbau über Treppenhaus

**Bauort:** Parzelle 2991, Gebäude Nr. 906 und 1300

**Ortslage:** Sins, Giessenmatt 1 und 2  
**Zone:** Industriezone

Öffentliche Auflage vom 5. September bis 4. Oktober 2011 bei der Bauverwaltung Sins. Einwendungen sind innert dieser Frist schriftlich mit Begründung und Antrag dem Gemeinderat einzureichen. Auf eine Einwendung, die den Anforderungen nicht entspricht, kann nicht eingetreten werden.  
Der Gemeinderat

Bucher-Yurko Ivo, 1981, von Mühlau AG, Schorenstrasse 13, CVP, neu.

Die Anzahl der Kandidierenden entspricht damit der Anzahl zu besetzender Sitze. Nach § 30 a Abs. 1 des Gesetzes über die politischen Rechte (GPR) wird aus diesem Grund eine Nachmeldefrist von fünf Tagen angesetzt, innert der neue Vorschläge eingereicht werden können. Die Wahlvorschläge sind von zehn Stimmberechtigten des Wahlkreises zu unterzeichnen und auf der Gemeindekanzlei innert fünf Tagen seit Publikation, das heisst bis Mittwoch, 7. September 2011, 12.00 Uhr, einzureichen. Das erforderliche Formular kann bei der Gemeindekanzlei bezogen werden.

Bei der Wahl des Gemeinderates findet danach in jedem Fall eine Urnenwahl statt (Paragraf 30b Gesetz über die politischen Rechte GPR). Im ersten Wahlgang kann jeder wahlfähige Stimmberechtigte als Kandidat gültige Stimmen erhalten.

### Birnel-Aktion

Bald werden wieder Schweizer Mostbirnen geerntet und daraus Birnel (Birmendicksaft) hergestellt. Birnel erfüllt alle Anforderungen an ein gesundes und preiswertes Lebensmittel. Kaufen Sie Birnel mit dem Winterhilfestern. Seit Jahrzehnten steht die Winterhilfe ein für dieses qualitativ hochstehende Produkt - hergestellt aus Schweizer Früchten und produziert in der Schweiz.

Die Schweizerische Winterhilfe führt auch dieses Jahr eine Birnel-Aktion durch. Zur Abgabe ohne Bezugsbeschränkung gelangen: 250 g Dispenser Fr. 4.20; 1,0 kg Glas Fr. 10.60; 5,0 kg Kessel Fr. 46.00; 12,5 kg Kessel Fr. 105.00. Weitere Informationen erhalten Sie auf der aktuellen Homepage [www.winterhilfe.ch/Birnel](http://www.winterhilfe.ch/Birnel).

Die Gemeindeverwaltung nimmt Bestellungen bis spätestens Mittwoch, 19. Oktober 2011, entgegen.

### Ortsbürgerkommission

Hans Giger-Breitenstein, ist seit 1981 Mitglied der Ortsbürgerkommission. Er hat sich nun entschlossen, als Mitglied der Ortsbürgerkommission per 31. Dezember 2011 zu demissionieren.

Gemeinderat und Ortsbürgerkommission danken Hans Giger-Breitenstein für seine langjährige wertvolle Mitarbeit in der Ortsbürgerkommission recht herzlich.

## MERENSCHWAND

### Mitteilung der Schule Merenschwand



Die Schule Merenschwand ist diesen Mai erstmalig extern evaluiert worden. Der Bericht der Evaluation liegt nun vor und kann von Interessierten mit Voranmeldung (056 675 88 11) im Monat September im Sekretariat der Schule eingesehen werden.  
H. Mäder, Schulleiter

## Ludojubilo, Sonntag, 21. August

Die Sonne lacht, der Postenlauf ist aufgebaut, das Cateringteam steht bereit. Mit einem ökumenischen Festgottesdienst unter dem Motto «Spuren» startete das diesjährige Ludojubilo der Pfadi, Jungwacht und Pfarrei Sins. Da die Sonne bereits um die Mittagszeit hoch am Himmel stand, kam der Apéro mit einem kühlen Getränk von der Pfarrei Sins genau richtig.

Mit den Festansprachen eröffneten Stefan Imhof, Jungwacht Sins und Martina Suter, Pfarrei Sins, den Postenlauf. Harasse stapeln, Wäsche aufhängen, Tierstimmen erkennen, Wasserflaschenbowling, es gab für jeden Teilnehmer eine passende Disziplin.

Nach der Stärkung aus der Festwirtschaft trafen sich viele motivierte Jasser und Jasserinnen zum Jassturnier. Der Siegeswillen war gross, denn es standen tolle Preise bereit. Am Ende wurde Paul Villiger, Sins, zum

neuen Jasskönig gekrönt.

Zur gleichen Zeit startete der Gruppenwettkampf. Seilziehen, Blachenvolley, Fassstafette und das knifflige Quiz forderten nicht nur sportliche Fähigkeiten, sondern setzten auch Einiges an Wissen voraus. Ein weiterer Höhepunkt war das Rodeo. Jung und Alt konnten dabei ihr Durchhaltevermögen testen. Durch eine «Entenjagd» wurde zum Schluss das Siegerteam des Gruppenwettkampfes erkoren. Zugleich standen auch die Siegerinnen des Postenlaufs fest. Der erstplatzierte Philipp Kaufmann gefolgt von seinen Schwestern Nicole und Irène Kaufmann wurden mit einem Geschenkkorb geehrt. Das Ludojubilo 2011 wird uns noch lange in guter Erinnerung bleiben. Ganz herzlichen Dank an alle Teilnehmer und Teilnehmer/innen und an alle fleissigen Helferinnen und Helfer.

Pfadi Sins, Julia Villiger



Ökumenischer Festgottesdienst



Die Sieger: Irène, Philipp und Nicole Kaufmann, Alikon.

Bilder: zVg



Finale des Teamwettkampfes: Die Entenjagd.